



Samstag den 7. Dezember 1805.

— (Joseph Georg Trassler) —

London.

Fortsetzung des vorigen Stückes  
Nr. 97.

Ich habe bis jetzt keine genaue Liste von dem Verluste des Feindes, noch von der Anzahl seiner Mannschaft. Der Monch blanc hatte 700 Mann, darunter 63 Tode und 96 Verwundete, meistens gefährlich; der Scipio II Getödtete und Betwundete.

Der französische Admiral, Monsieur Dumanoir le Pelley, ist verwundet, er Capitän des Duguay Trouin getödtet, und der zweyte Capitän verwundet.

Unser Verlust ist folgender: Auf dem Linienschiffe César 4 getödtet und 25 verwundet, auf dem Hero 10 getödtet und 21 verwundet, auf dem Courageux 1 getödtet und 13 verwundet, auf dem Ramon 4 getödtet und 8 verwundet, auf den 4 Fregatten Santa Margaretha, Revolutionaire, Phöenix und Aeolus wurden in allem 5 Mann getödtet und 14 verwundet. Total: 24 getödtet und 111 verwundet.

Contreadmiral Strachan hat wegen dieses Sieges ein besonderes Dankfest halten lassen.

Die amerikanischen Zeitungen, welche am 19. eingelaufen sind, melden das

629.

Absterben des Negern-Generals Desfalines. General Christophe ist zu seinem Nachfolger erklärt.

Se. königliche Heide, der Herzog von Cambridge, werden sich in wenig Tagen nach dem festen Lande begeben.

Es heißt jetzt, daß Lord Moira als zweyter Oberbefehlshaber der brittischen, nach dem festen Lande bestimmten Expedition auf Ersuchen eines Erlauchten Prinzen angestellt wird. Auch versichert man, daß die Kommission, wodurch Se. königliche Hoheit dem Herzog von York das Oberkommando übertragen wird, am letzten Sonnabend schon von Sr. Majestät unterzeichnet worden sey.

Der Gemeinderath der Stadt London hat eine Glückwünschungsadresse an Se. Majestät über den bey Trafalgar erfochtenen Sieg am letzten Mittwoch beschlossen.

#### Lissa von.

Der Verlust auf dem Schiffe des Admirals Gravina war schrecklich, nicht weniger als 300 Tode, worunter 16 Offiziers, und 234 Verwundete. Am Morgen des 23. Oktobers lief er wieder von Cadix aus, um einige verzerhoffene Schiffe aufzufangen, wurde indeß von 7 Schiffen aus unserer Flotte wieder zurückgetrieben.

#### Franken.

Der tapfere österreichische General Wolfstehl fand sich durch die französische Besetzung, Inspruch in seiner Stellung abgeschnitten, und faßte den großen männlichen Entschluß, mit

seinem Corps durch Schwaben gegen die Donau vorzudringen, und so durch die Oberpfalz nach Böhmen zu gehen. Auf seinem Marsch stieß er auf das stärkere Augereausche Corps. Er schlug sich brav. Seine Infanterie litt am meisten. Seine Kavallerie aber war am 16. Nov. schon aus der Gegend von Ulm, 1500 Mann stark, bey Dünkelsbühl auf dem linken Donauufer angekommen, und zog gegen die Oberpfalz.

Die Kurfürstin von Pfalzbayern kehrte auf der Reise nach München mit der Kurprinzessin und deren jüngeren Geschwistern 8 Meilen jenseits Würzburg wieder um, und setzte einzuweisen die Reise nach München nicht fort. Ihre Kurf. Durchl. wurden nämlich durch 200 Mann Oesterreicher Blankensteiner Husaren vom Wolfstehlschen Corps bey Creilsheim angehalten.

Die Wolfstehlsche Cavallerie hat auf ihrem Eilzuge nach Böhmen über 60,000 Gulden Beute gemacht. Sie war bis Dünkelsbühl von 2 franz. Kavallerieregimentern verfolgt worden. Die Kurfürstin von Bayern, die ihr unterwegs begegnete, ward mit aller Achtung behandelt, die beyden sie begleitenden Adjutanten wurden aber mitgenommen. In den bayerischen Orten in der Oberpfalz machte die Wolfstehlsche Kavallerie mehrere Requisitionen, und setzte die bayerische Generalkriegscommission in Alarm.

#### Nürnberg.

Den 17. Nov. Abends um 8 Uhr kam ganz unermuthet ein kais. Stern

reitliches Kavalleriecorps auf der Straße von Anspach her vor hiesiger Stadt an. Es war eine Abtheilung von ungefähr 1000 Mann Kleinu Dragoner und Blauenstein Husaren, mit 6 Kanonen, welche unter Kommando der Obersten, Grafen Kinsky und Wartsenleben, sich von dem General Wolfesfeldischen Corps in der Gegend von Bregenz getrennt hatten, und nachdem sie in den benachbarten Dörfern vor hiesiger Stadt übernachtet haben, werden sie morgen den Weg weiter gegen Eger fortsetzen.

### Westphalen.

Seit der Ankunft des königl. preussischen Generalleutenants von Armin zu Münster hat die Armee Befehl erhalten, sich in Marsch zu setzen. Am 24. November mußten alle preussische Truppen an dem Orte ihrer Bestimmung angekommen seyn.

### Lüneburg.

Heute sind durch Lüneburg einige 100 Mann russischer Dragoner und 2 Bataillons Jäger passirt. So eben den 22. Nov. gegen Abend rückten 3 Bataillons St. Petersburger Grenadiers hier ein, um zu übernachten. Die russischen Truppen haben Ordre erhalten, eiligst vorzurücken, und dieser Ordre zufolge sollen morgen sämtliche russische Truppen von hier nach der Weser abmarschiren.

### Stade.

Der 19. Nov. war ein Tag hoher und seltener Freude für die Einwohner hiesiger Stadt und Gegend. Morgens

10 Uhr kamen die sämmtliche jetzt organisirte Infanterie von der königl. deutschen Legion aus England auf der Elbe bey Twieteuffeth unter dem lauten Jubelrufe der am Ufer stehenden zahlreichen Menge ihrer Landsleute, von jedem Stande und Alter, vor Anker. Von den Schiffen erschallte, mit Musik begleitet, ein eben so froher Begrüßungsruf. Eltern, Freunde und Verwandte sülten in Böden den lange Erwarteten zu. Am selbigen und folgenden Tage wurden die gesammten 7 Bataillons debarquirt, das 1ste und 5te Linienbataillon kam hieher nach Stade, die übrigen wurden in dem Bezirk einiger Meilen umher, ins alte Land, nach Hörneburg, Harfeld u. s. w. verlegt. Gestern veranstalteten die hiesigen und benachbarten Einwohner einen Ball auf hiesigem Rathhause, um in einer Gesellschaft von 300 Personen das frohe Wiedersehen zu feiern, an welchem jeder redliche Hannoveraner den lebhaftesten Antheil nimmt. Mehr gegenseitiges herzliches Wohlwollen der Landeseinwohner unter einander, mehr Anhänglichkeit an ihr altes, immer ehrwürdiges Militär, an König und Verfassung hoffen wir nirgends zu finden, als sich im ganzen Lande ungekünstelt und wahrer Deutschen würdig zeigte.

### Heidelberg.

Der württembergische Staatsminister Herr v. Normann ist ins franz. Hauptquartier abgereiset.

### Avvertissement.

#### Kundmachung.

Von Seite der kaisert. auch k. k. galizischen Landesstelle.

Bey dem gegenwärtigen äusserst dringenden Bedarf an Feldärzten für den Dienst der k. k. Armee ist man nicht mehr im Stande, diese Stellen im gewöhnlichen Wege zu besetzen.

Es werden sonach alle zu Hause entbehrlichen Wundärzte hiemit aufgefordert, sich dem Felddienste zu widmen.

Diejenigen, welche sich zu dieser für das Wohl des Vaterlandes so nützlichen Dienstleistung herbeylaffen, haben sich bey dem dirigirenden Feldstaabsarzt v. Steiner in Lemberg in dem k. k. General-Militärkommandoebäude zu melden, woselbst sie in die Vormerkung genommen, nach Maß des jeweiligen Bedarfs, dann ihrer mehr oder mindern Geschicklichkeit theils gleich als Unterärzte, theils vorkers als felddärgliche Praktikanten, mit einem Gehalte von monatlichen 12 flr.

aufgenommen, und ihnen auch bey ihrem Abgange zur Armee zur Bestreitung der Reise der erforderliche Geldebetrag, dann in so weit der eine oder der andere wegen gänzlicher Mittellosigkeit die nöthigen Instrumente sich anzuschaffen, ausser Stande wäre, auf Verlangen Vorschüsse, allenfalls im Betrag einer Monatsgage gegen einen mässigen monatlichen Abzug erfolgt werden würden.

Lemberg am 20. November 1805.

Joseph von und zu Urményi,  
Landesgouverneur.

Jgnaz Kolmanhuber,  
Subernialrath.

#### Kundmachung.

Vom Magistrat der k. k. Hauptstadt Krakau wird hiemit kund gemacht, daß die Reinigung der Stadt Krakau auf zehn nach einander folgende Jahre nemlich vom 1. Jänner 1806 bis letzten Dezember 1815 mittelst öffentlicher am 16. Dezember l. J. um 10 Uhr früh abzuhaltender Lizitation gegen folgende Bedingungen werde in Pachtung überlassen werden.

I. Ist der Pächter verbunden zur Winter- und Frühlingsreinigung täglich 30 bis 40, dann zur Sommer- und Herbstreinigung täglich 5 bis 10 Wagen

Wagen, von einem innern Raume von beyläufig 16 Kubikschube nebst guter und starker Bespannung, auf jedesmaliges denselben 3 Täge zuvor zu erscheinendes magistratisches Aulangen zu stellen.

2. Der Fiskalpreis einer solchen Fuhr bestehet in 13 kr., und der den mindesten Preis unter diesem Fiskalpreise anverlangende Lixitant wird Pächter bleiben.

3. Macht sich der Magistrat verbindlich, dem Pächter die zur Aufsehung, dann Aufs- und Abladung erforderlichen Arrestanten gegen die doch von selbem dem Kriminalfonde zu bezahlendes Entgelt, und im nicht Zureichungsfälle der Arrestanten, die nöthigen Handarbeiter gegen von Seite des Pächters denselben zu leistende Bezahlung zu verschaffen.

4. Werden von Seite des Magistrats die nöthigen Individuen zur Kontrollirung der vom Pächter zu stellenden Fuhren auf städtische Kosten bestellet, und wird dem Pächter die für gestellte Fuhren gebührende Bezahlung monatweise dekursive geleistet werden.

5. Haben die Pachtlustigen vor der Lixitazion 100 fr. als Neugeld, und

6. Der gebliebene Pächter binnen 14 Tagen nach der Lixitazion 1000 fr. als Kaution zu erlegen. Die übrigen

Bedingungen können in der hierämlichen Registratur eingesehen werden.

Vom Magistrat der k. Hauptstadt Krakau, am 19. November 1805.

Sollmayer,

Elder von Rangstein.

Groß.

Von Seiten der kaiserl. auch k. k. krakauer Landrechte in Westgalizien wird mittels gegenwärtigen Edikts bekannt gemacht: daß die unter Kuratel dieser kaiserl. auch k. k. Landrechte stehende Isabella Malachowska am 25. Juni 1804 zu Warschau ohne letztwillige Anordnung mit Tode abgegangen; es werden daher alle diejenigen, die an ihre Verlassenschaft einen Anspruch zu haben glauben, insondersheit aber der Hr. Michael Czacki, Fr. Antonina Krasinska geb. Czacka, Fr. Karolina Stecki, und der Hr. Joseph Stecki die vermeintlichen abwesenden Erben der Verstorbenen, deren Wohnort unbekannt ist, zu dem Ende vorgeladen; daß sie in Gemäßheit des §. 625. II. Theils des bürgerlichen Gesetzbuchs bis zum letzten Dezember 1808, oder aber früher, wenn sie die Verlassenschaftsbehandlung eher beendigt zu haben wünschen, ihre Erklärung einreichen, und ihren Anspruch auf die Erbschaft desto gewisser erweisen, als hingegen derjenige für den Erben wird gehalten werden, welchem unter

unter den Erbsuchern das Gesetz am meisten begünstiget, mit Vorbehalt jedoch des ganzen Erbenrechtes für den rechtmässigen Erben, dem solches in der gesetzmässigen Zeitfrist zustehet.

Krakau den 17. Oktober 1805.

Joseph von Mikorowicz,  
Joseph Graf von Budna,  
F. Pohlberg.

Aus dem Rathschlusse der kaisers. auch  
k. Krakauer Landrechte in Westgalizien.

Elßner. 2

Von Seiten der kaisers. auch k. k. Krakauer Landrechte in Westgalizien wird dem Herrn Simon Janiszewski und der Frau Agnes Zrodowska geb. Janiszewska, die sich in den k. k. Erblanden nicht befinden, und wie es heißt, unter dem russischen Scepter in Podolien wohnen, wie auch dem Lucas Janiszewski, dessen Aufenthaltsort gänzlich unbekannt ist, mittels gegenwärtigen Edikts bekannt gemacht: daß der ehrwürdige Stephan Janiszewski, öffentlicher Lehrer am landesfürstlichen Gymnasio nach errichteter lehrwilliger Anordnung am 23. April 1800 mit Tode abgegangen, und daß er den Bruder Hrn. Simon Janiszew-

ski und die Schwester Frau Agnes Zrodowska, wie auch deren Nachkommen zu Erben eingesetzt, nicht minder ihnen den Vetter Hrn. Lucas Janiszewski und seinen Nachfolger substituirt habe. Die genannten Erben werden daher hiermit vorgeladen: daß sie binnen Jahresfrist und 6 Wochen ihre Willensmeinung wegen der Uebernahme der Erbschaft, oder Verzichtnehmung auf dieselbe erklären, wenn ihnen nach Verlauf dieser Zeitfrist das Erbrecht verfallen wird.

Krakau den 4. November 1805.

Joseph von Mikorowicz,  
Karl von Keisheim,  
Sternek.

Aus dem Rathschlusse der k. k. Krakauer Landrechte in Westgalizien.

Dick. 7

### Ankündigung.

Wegen der auf den 22. v. M. ausgeschriebenen und fruchtlos abgelaufenen Lizitation der Streuscoliensteuer für das Militär, wird diese Lizitation wiederholt, am 16. Dezember l. J. in der hierortigen k. k. Kreisamtskanzley abgehalten werden.

Wazu Lizitanten hiermit vorgeladen werden.

Vom k. k. Kreisamt, Krakau am 4. Dezember 1805.

Jahn

### Angelkommene Fremde in Krakau.

Am 2. Dezember.

Der Herr Graf Johann von Bobrow-  
ski mit 2 Bedienten, wohnt in der  
Stadt, Nr. 460., kömmt von Ray-  
ska aus Ostgalizien.

Der k. k. Staatsbuchhaltergeraitof-  
fiziet Herr Mathias Hillwein, wohnt  
in der Stadt, Nr. 460., kömmt von  
Biala.

Am 3. Dezember.

Der Universitätsprofessor Herr Tho-  
mas Buchich mit Gattin, wohnt in  
der Stadt, Nr. 254., kömmt von  
Lemberg.

Am 4. Dezember.

Der Herr Vinzens von Jordan mit 2  
Bedienten, wohnt in der Stadt,  
Nr. 321., kömmt vom Lande.

Der Herr Adam von Bobjinski mit 2  
Bedienten, wohnt in der Stadt, Nr.  
425., kömmt von Palkow, aus Ost-  
galizien.

Die Frau Thella von Nadonska mit  
Familie und 5 Bedienten, wohnt in  
der Stadt, Nr. 474., kömmt vom  
Lande.

### Verstorbene in Krakau und in den Vorstädten

Am 25. November.

Der Bettler Franz Handul, 90 Jahr  
alt, an Schwäche, in Kleparz, Nr.  
172.

Dem Hiaginth Radomski s. L. Justi-  
na, 1 1/2 Jahr alt, am Abzeh-  
rungsfieber, in der Stadt, Nr. 348.

Der Katharina Maskowa i. L. Elisa-  
beth, 7 Jahr alt, an der Brust-  
wassersucht, in der Stadt, Nr. 499.

Am 26. November.

Das Bettlerweib Regina Schwedjino,  
70 Jahr alt, an der Lungensucht,  
auf dem Sand, Nr. 358.

Dem Hausmeister Paul Schmidowski  
s. L. Katharina, 12 Stunden alt,  
an Schwäche, in der Stadt, Nr.  
220.

Am 27. November.

Dem Koch Kasper Bochinski s. S.  
Karl, 10 Jahr alt, an Abzehrungs-  
fieber, in der Stadt, Nr. 396.

Der Musikus Thomas Jaroschek, 42  
Jahr alt, an der Lungensucht, in  
der Stadt, Nr. 76.

Dem Andreas Herrmann s. L. Ma-  
rianna, 2 Monat alt, an Steckfa-  
thar, in Stradom, Nr. 15.

Am 28. November.

Dem Fleischhauer Albert Kurlowski  
s. L. Theresia, 2 Monat alt, an  
der Abzehrung, in Kleparz Nr. 28.

Der k. k. Oberstlieutenant Herr Franz  
Kästner, 29 Jahr alt, an der Lun-  
gensucht, auf dem Sand, Nr. 102.

Die Buchbinderin Regina Spidjinska,  
60 Jahr alt, an der Wassersucht,  
auf dem Sand, Nr. 179.

Am 29. November.

Die Magdalena Kukinska, 13 Jahr alt,  
an Pocken, im St. Lazarhospital.

Der Margaretha Elskowna i. S. Ana-  
ton, 8 Tage alt, an Konvulsionen,  
in der Stadt, Nr. 253.

Am

Am 30. November.

- Dem Johann Satory f. S. Joseph, 34 Jahr alt, an Durchfall, in der Stadt, Nr. 19.  
 Dem Hausmeister Albert Janowski f. S. Salomea, 3 Jahr alt, an Steckfathar, auf dem Sand, Nr. 122.  
 Der Witwe Magdalena Gwienka i. S. Stephan, 1 Jahr alt, an Halsgeschwür, in Kiewarj, Nr. 186.  
 Der Tagelöhner Etwas Tribulski, 75 Jahr alt, an der Lungenucht, auf dem Sand, Nr. 262.  
 Dem Seilermeister Sebastian Maneski f. S. Joseph, 2 1/2 Jahr alt, an Pocken, auf dem Sand, Nr. 180.

Am 1. Dezember.

- Der Wirtkäufer Nikolaus Kramicki, 62 Jahr alt, an der Wasserucht, auf der Wessola, Nr. 226.  
 Die Anna Bulenka, 20 Jahr alt, an der Wasserucht, im St. Lazarhospital.  
 Die Kosalia Bulenka, 70 Jahr alt, an der Abzehrung, im St. Lazarhospital.  
 Der Maurer Robert Ser, 34 Jahr alt, an der Abzehrung, im St. Lazarhospital.

Der Johann Garing, 65 Jahr alt, an der Abzehrung, im St. Lazarhospital.

Am 2. Dezember.

- Der Stanislaus Wasielowski, 70 Jahr alt, an der Wasserucht, im St. Lazarhospital.  
 Dem Tagelöhner Simon Nachwalcki f. S. Stephan, 1 Jahr alt, an der Abzehrung, auf dem Sand, Nr. 142.  
 Die Bürgerin Barbara Kinsl, 62 Jahr alt, an der Wasserucht, in der Stadt, Nr. 652.  
 Dem Maurer Albert Harnikowski f. S. Salomea, 14 Tage alt, an der Abzehrung, in Kiewarj, Nr. 129.  
 Der Tagelöhner Jakob Worzniecki, 89 Jahr alt, an der Wasserucht, in der Stadt, Nr. 469.

Am 3. Dezember.

- Die Tagelöhnerin Marianna Kubineka, 30 Jahr alt, an der Abzehrung, auf dem Sand, Nr. 242.  
 Dem Brunngräber Christian Schäfer f. S. Karolina, 8 Monat alt, an Pocken, in der Stadt, Nr. 203.

## Kraukauer Marktpreise

vom 3. Dezember 1805.

			fl.	fr.	fl.	fr.	fl.	fr.	fl.	fr.
Der Koresz	Weizen	zu	15	—	13	30	12	—	—	—
—	—	Korn	14	—	13	—	12	0	—	—
—	—	Gersten	10	30	10	—	9	—	—	—
—	—	Haber	6	30	6	15	6	—	—	—
—	—	Hirse	22	30	22	—	21	—	—	—
—	—	Erbsen	12	30	11	—	10	—	—	—

Gedruckt und verlegt bei Joseph Georg Trasler, k. k. Subernial-Buchdrucker.